



WHEN I WAS YOUR AGE, I WAS ALREADY MARRIED

MARRIAGE.. AND THE TREASURE OF HAVING CHILDREN

IT'S BETTER FOR YOU TO TAKE THE INITIATIVE AROUND GIRLS

I WANT TO LOOK UPON THE FACE OF MY GRAND-CHILD SOON, YOU KNOW....



AND HAVING KIDS

THEY SAY THIS ONE CAUSES MIRACLES TO HAPPEN

HEY DAD, WHY EXACTLY DID WE DRIVE SO DEEP INTO MOUNTAINS JUST FOR A NEW YEAR'S SHRINE VISIT?

THEY SAY IT'S FOR PRAYERS ABOUT FINDING A PARTNER



THIS PLACE IS TINY...

IS THIS IT?



I HEARD IT TOO... COULD IT REALLY HAVE BEEN THE SHRINE GOD?

H-HEY

W-WHAT WAS THAT? DID YOU JUST HEAR SOMETHING?



YOUR WISHES HAVE BEEN GRANTED...!!



I WANT TO HAVE GRAND-CHILDREN..

PLEASE GIVE ME A CUTE WAIFU...\*



WH- ...!?

(TRANSLATION NOTE: IT ACTUALLY SAYS "LOVER" BUT WAIFU IS FUNNIER)



THAT ASIDES, WHEN DID YOU GROW SO BIG, SHUUTO?

DON'T ADDRESS YOUR DAD WITH "HEY YOU!".

EH...? HEY YOU! IS THAT YOU, DAD? NO WAY



MY BODY AND VOICE FEEL STRANGE...

NOT TO MENTION...



WHAT THE HECK IS THE MEANING OF THIS?!

H-HEY SHUUTO!



W-WHAT THE HECK WAS THAT...?

父さん孫の顔が  
みたいっていったよね？  
原作:F (@F\_TSF)  
作画:葉葉 (@Naba67)  
協力:あむあいおかし製作所



THE HECK ARE YOU SAYING? I'M RIGHT HERE

MISS, DO YOU KNOW WHERE MY FATHER WENT?

A RIDICULOUSLY CUTE GIRL HAS APPEARED BEFORE MY EYES

WHAT THE HECK...

**"DIDN'T YOU SAY YOU WANTED TO SEE YOUR GRANDCHILD'S FACE, DAD?"**

AUTHOR: F  
ILLUSTRATOR NABA67  
GROUP: OKASHI FACTORY

TRANSLATION:  
FARHAD TG FRIENDS



TO BE ABLE TO SEE THE FACE OF MY GRANDCHILD SOON!

FOR A CUTE GIRLFRIEND, WHY?

NO WAY, IT REALLY WAS THE SHRINE GOD...

SO THE SHRINE GOD REALLY TURNED YOU INTO MY GIRLFRIEND!?

WHAT DID YOU WISH FOR?

SHULTO, JUST WHAT THE HECK DID YOU WISH FOR!?



THESE THINGS ARE BLOCKING MY VIEW

HEY SHULTO, HOW IS IT?



DIDN'T WANT THIS...

GO-DAMNIT.. I...

SFX: TEARS WELLING UP



I'VE GOT FULLY DEVELOPED BREASTS UP HERE

AND DOWN THERE...?



HEY! JUST WHAT DO YOU THINK YOU'RE DOING!!

FATHER, I'M SORRY!!



THERE'S NOTHING THERE ANYMORE, RIGHT?

-SULP



FATHER YOU'RE SUPER CUTE, YOU KNOW

FATHER, YOU SAID YOU WANTED TO SEE THE FACE OF YOUR GRAND-CHILD, RIGHT?

HEY, SHUUTO, WHAT ARE YOU SAYING...

T-THIS IS YOUR FATHER YOU'RE TALKING ABOUT!!

haa

haa

HEY! JUST WHAT'S GOTTEN INTO YOU, SHUUTO?



YOU KNOW, I THINK IT COULD HAPPEN THIS YEAR



YOU SAID IT'S BETTER FOR ME TO TAKE THE INITIATIVE, RIGHT?

SORRY, I CAN'T HOLD BACK ANY LONGER

HEY... YOU DON'T MEAN...



WHA-JUST WHAT ARE YOU SAYING!?

BLUSH..

か... っ... っ... っ...



WHAT WAS THAT JUST NOW... ?

THUMP



HEY!  
DON'T  
LOOK AT  
YOUR  
FATHER  
LIKE  
THAT...

WHAT  
THE  
HELL  
ARE  
YOU-

SLIDE



hyan!  
h-hey

LIST  
EN  
TO-

SFX: SPINE TINGLING; FONDL



MMPH..  
?!



D-DON'T  
CALL ME  
CLUTE

YOUR  
VOICE IS  
CLUTE  
DAD

SHUDDER

AHH



YEAH,  
IT'S  
COM-  
PLETELY  
WET

SQUISH

HEY!  
THAT'S  
...!!

LET'S  
SEE HOW  
YOU'RE  
DOING  
DOWN  
THERE



ahh

w..wait

DRIP...



WOULD  
YOU  
LET ME  
HEAR  
MORE  
OF IT?





sfx: hard thrusts



sfx: "ku-chu"



あーあーあー  
あーあーあー  
あーあーあー

HEY, DAD...  
IS IT OKAY IF I  
PUT IT ALL THE  
WAY IN?



あーあーあー  
あーあーあー  
あーあーあー

あーあーあー  
あーあーあー  
あーあーあー

SO YOU'LL  
CONCEIVE  
MY KID  
AND YOUR  
GRAND-  
CHILD!

...  
...

I'LL  
MAKE  
SURE  
IT'S  
SNUG

あーあーあー  
あーあーあー  
あーあーあー



(NOTE: 'MOTHER' IS ALSO USED BY HUSBANDS IN JAPANESE)

I LEARNED THAT FIVE YEARS AGO, DAD PASSED AWAY AFTER AN ACCIDENT  
THEN THREE YEARS AGO, OUR COUSIN MAHO CAME TO FREELoad AT OUR PLACE





WELL... I GUESS THAT'S WHAT HAPPENS WHEN YOU GIVE BIRTH TO A CHILD

YOU'VE ADAPTED QUITE WELL TO MOTHERHOOD



THE SAME TIME, NEXT YEAR

YESH

MAMA'S BEWHBS TASTE SO GEWD, YESH THEY DOOO



DON'T YOU WANT TO LOOK UPON THE FACE OF ANOTHER GRAND-CHILD?

HUH? AGAIN?

HEY, MAHO - I MEAN, DAD  
WANNA GO TO THAT SHRINE AGAIN THIS YEAR?



WELL, SINCE WE'RE MARRIED, AFTER ALL...

WELL...

HMM, ANOTHER GRAND-CHILD...

NO... ANOTHER CHILD

Translated by "Farhad tg friends!"

## NOW FOR A FRIENDLY MESSAGE FROM THE AUTHOR!

**F(えふ)** @F\_TSF · Jul 18  
@sensualaoi Hey, I am the copyright holder of "Imouto install". You must delete the scanlation of "Imouto install".

残り課題数0の Masaki Hara favorited a Tweet you were mentioned in Jul 18  
Jul 18: @sensualaoi Hey, I am the copyright holder of "Imouto install". You must delete the scanlation of "Imouto install".

**F(えふ)** @F\_TSF · Jul 18  
@sensualaoi And, Stop to upload my productions to the Internet. I paid around \$2000 for those illustrations.

**F(えふ)** @F\_TSF · Jul 18  
@sensualaoi If you continue to upload it, I can not collect the fee of illustration, then I can not continue to make the new productions.

メンヘラな痛い信者@仮面浪人 retweeted a Tweet you were mentioned in Jul 18  
Jul 18: @sensualaoi Hey, I am the copyright holder of "Imouto install". You must delete the scanlation of "Imouto install".

**sensualaoi** @sensualaoi · Aug 4  
@F\_TSF Hello, I can't remove what's already circulating the internet. I'm sorry that it's troubling you.

**sensualaoi** @sensualaoi · Aug 4  
@F\_TSF Thanks for your fun work, however English readers generally cannot read Japanese, & don't pay to read what they cannot understand.

**sensualaoi** @sensualaoi · Aug 4  
@F\_TSF I hope though that in the future you'll consider officially translating your work into English.

**F(えふ)** @F\_TSF · Aug 4  
@sensualaoi 質の高い翻訳をしていることを受けて、日本語でお話させてもらいますけれど、今後、翻訳作品を公開するときは、著作者に連絡するかしていただけないか？  
(Tldr version: You should talk to the author first)

**F(えふ)** @F\_TSF  
@sensualaoi 今、お酒を飲んでまして、英語を書くのが難しいのですが、僕はfictionmaniaとかを愛読してますので、英語を読むのは得意です。英語で話して頂いて問題ありません。  
(Tldr: I read English and of Fictionmania but will speak in Japanese)

**F(えふ)** @F\_TSF · Aug 4  
@sensualaoi 翻訳版を作るのに莫さんが手伝って頂けると助かると思ったりもするんですが、翻訳された漫画を海外で売るのも難しいんですよ。  
(Tldr: Translating it and selling it abroad would be difficult)

**sensualaoi** @sensualaoi  
@F\_TSF そうね、It's hard to localize & that's why "scanlation" exists. Ah, it's cool that you read fictionmania. Most stories are bad tho..

**F(えふ)** @F\_TSF  
@sensualaoi で、繰り返しのお願いなのですが、翻訳版を作る場合、著作者に連絡をとって頂けませんかね？特に、僕のような、漫画を1P辺り1万円から2万円払っている人間からすると、継続的に漫画を作るかどうかの死活問題になりますので。

(Tldr: Talk to the author next time since it cost a lot to make and I need money to make a continuation.)



**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi 英語も知っている「父さん孫の顔が見たいって言ったよね」という漫画。僕が制作できた。漫画家である栗山(Nabiki)にはお金を払って描いて頂いたので。他にも色々漫画を人にお願いして制作中です。

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF Several people have enjoyed that one, & though I haven't translated it, someone probably will eventually typeset one. もう翻訳があるし。

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi 「他の人がやるくらいなら英語さんがやる」、ってのも分かりますが、ご協力願います。

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF I meant, someday someone else will probably typeset that other manga.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi 特に、僕が制作している漫画は、webで販売することで原稿料を回収するようビジネスモデルになってますので、販売してすでに翻訳版が無料で公開されてしまうと原稿料が回収できなくなってしまうのですよ。(tldr: more of the same)

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF いえ、他の人はもう翻訳されて、もうインターネットであるよ。私にはせったに原稿料は、いやなら、今年powerで英語版と日本語版を上げたいのと思うよ。だから、この翻訳が必要ありませんよね。(tldr: if you don't like this you could upload an English version to pixiv.)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi 他に人に翻訳されていることも知っています。ただ、個別にお断りしていかないといけないと承知して、英語さんにお断りしているのです。(tldr: I know)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi 今後、作品を翻訳する際には、著作権者へ許可を取ってくださるといふことを英語さんにお断りしているのです。(tldr: But next time get permission from the author.)

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF Ideally, that'd be a nice thing to do. But suppose the author had no intentions of ever translating it into English? どうしよう？ 残念英語世界？

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi 有償のものや無償のものとを分けて承知してください。「私、いんとーる」は、有償で、二部制と販売できぬと赤字になります。「父さん孫の顔」の現在公開されているものについては、無償なので勝手に翻訳されても構いません。(tldr: please think about how much profit some tools when you do that on your own. Imouto install is expensive. Since "I don't" I you say you wanted to see your grandchild's face was released for free it would matter)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi ですが、「父さん孫の顔」の続編制作中で、そちらは有償公開する予定です。で、有償公開版を、rawしする、scantionにする。勝手に無償で公開されてしまうと、二十万ほどの原稿料が回収できなくなると、僕の制作費が回収できなくなります。(tldr: But I'm working on a non-free sequel to it, and can't continue it if non-payment of the full version appear.)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi 英語版のアップロード販売を行うために、翻訳するのにコストがかかります。そのコストに見合うだけ翻訳版が売れるのだろうか、という問題が。(tldr: Even if I released an English version for download, I don't know if it'd pay for the cost of translation.)

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF I understand what you are saying, but unless you are officially translating into English, scantation won't hurt your sales.

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF Scantation cannot start without raws. The Japanese raws usually float around the web first, and stay there.

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF I doubt many Japanese would try reading English scanlations when there are "free" raws in Japanese. The original language is better.

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF I mean to say, do not confuse unofficial scantation with the distribution of raws.

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF Scantation only makes your series & name more visible in other parts of the world.

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF I don't believe it "steals many sales from the primary Japanese paying audience."

**sensualoi** @sensualoi Aug 4  
 @F\_TSF It only increases the possibility a new audience will someday buy your work.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 @sensualoi 昨日の投稿した英語版の台詞付きイラストのように、英語版を作る気がないわけじゃないんですよ。ただ、僕が翻訳版を作るより先に翻訳版を勝手に作られてしまうと、誰も買わないのが目に見えているので、作る気なくなってしまうのか。(tldr: I don't feel like making an official version if someone will just arbitrarily release one before me. No one would buy it.)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 @sensualoi 無償の漫画の翻訳版を作る行為に関しては、おっしゃるように、宣伝的効果があるとは分かってますので、歓迎です。(tldr: I know unauthorised translations are positive, and I can hypothetically accept that.)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 @sensualoi 英語さんやない方は私を私、いんとーるの scantationには、rawと一緒にアップロードされています。(tldr: But scantation and raws are both bad)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 @sensualoi 無断翻訳(scantation)は、読者の層への宣伝になるんだからいいんじゃないか、と言われても、一旦、無断翻訳されて拡散されたコンテンツは、翻訳して有償版を出す道を完全に閉ざるので、許容しないのです。(tldr: I'm not trying to be a selfish world, but I'm not releasing "sensualoi" because it brings publicity to the English-speaking world, the dispersal of those contents completely cuts off any chance of sales of an official translation on I can't control it.)

**sensualoi** @sensualoi Aug 5  
 @F\_TSF But official English translations are so rare to come by, and even unofficial ones generally appear months/years after the release.

**sensualoi** @sensualoi Aug 5  
 @F\_TSF Honestly if we were talking about a translation into an uncommon language, say ローマンド語, it'd be fair to expect no translation ever.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 @sensualoi 頼みますよ、父さん孫の顔も、販売して、rawのアップロードされた。その集まりに翻訳されて、3ヶ月程でscantationがアップロードされました。(tldr: 3-4 months after the release there was a scantation)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 @sensualoi 僕は英語の勉強も兼ねて、翻訳版を作らなかと考えているのですが、すでに勝手に翻訳されている状況があるためを承知して、with all of these arbitrary translations, I'm not inclined to do so.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 @sensualoi 所で、Factionnaireのコンテンツは削除禁止して消すことです。結果は英語でこんな物語には興味ない、どう思う？

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 自分で作らねえしや

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 英語と日本語で会話するのコミュニケーション的に面白い

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 英語と日本語で会話するのコミュニケーション的に面白い

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 5  
 中東海軍部に通って言葉が通じない

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 @sensualoi ファン(ファン)が勝手に翻訳(盗版)を行った違法行為であり、scantationとは、ファンが勝手に原稿のスクリーン画像(scan)を翻訳した(translation)違法行為である。

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 4  
 Twitter上で、「TSFをscantationして公開する人」ともそこそこ有意味な投稿を数十分ぐらいしてる。

**One month later**

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF Earlier you said you'd thought about officially translating imouto install into English, and I didn't take you seriously.

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF If you do translate it, which would be 90% of the work, I'd be willing to proofread the translation for free.

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF By which I mean just looking over the English to make sure quirks like "year" read as "years". The translation is still your duty.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi 翻訳については、小説パートが多いので、あまり翻訳する気がないです。

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @sensualoi 理由は、文字が多と、売れないと思われらう。

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi もちろん、翻訳するのが時間かかるのもありますが、

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF Yeah, I thought you were all talk earlier. Now that I've given you the chance to do your own proper translation you can't complain XD

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi 翻訳して大丈夫ですか？ 僕が、著作権を持っている以上、翻訳したものを許可なく公開するのは、犯罪なんです。(tldr: You mean translation rights? I'm the copyright holder, and unauthorized translation is a crime!)

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF lol okay whatever.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi 翻訳して大丈夫ですか？ 僕が、著作権を持っている以上、翻訳したものを許可なく公開するのは、犯罪なんです。(tldr: You mean translation rights? I'm the copyright holder, and unauthorized translation is a crime!)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi 今更なる、英語さん(口さん)をまじり作さん(口さん)の心(口)をいふたもので、販売する予定で、それについては、後で承知です。(tldr: And twerking on something else. Might consider it later.)

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF Ah, well you could still try to sell it. There are people who buy official work after scantation.

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF Going by that statement, I don't think you really understand how scantation, and the manga industry work outside of Japan yet.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi ところで、どこで売れば買えます？ (Even so, where should I sell it?)

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi farhaのことも、十数年以上前からですが、(But I've known farha for over 10 years)

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF I'm not sure where would be best myself. Not many artists want to even by the western world, it's too big and scary for them.

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF I suppose igromes.com would be a start.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi 翻訳して大丈夫ですか？ 僕が、著作権を持っている以上、翻訳したものを許可なく公開するのは、犯罪なんです。(tldr: You mean translation rights? I'm the copyright holder, and unauthorized translation is a crime!)

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF It goes both ways. Buying from Japan is hard for gain. Foreign IP blocks, blocked credit cards, "Japan only" digital phone apps.

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi ここが買えないで？ date.com/eng-elic...

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF A small portion of Japanese manga are purchasable from either site via the English version.

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF I guess that site is better than nothing, but both DLsite and DAM can not be held for all care...

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi そもそも、買わない理由で、読んで、読みにくくて、読むのが嫌いです。

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF I think you have a set viewpoint that sees colors only in black and white.

**End of conversation**

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF Okay I'll play along: when you prevent people from buying something legally what do you think they'll do? Not "steal" it?

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi 具体的に方法があれば建設的だし、(If you know a method guide me)

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF Regularly, there are many options for selling digital manga in English, yet, and especially not etc.

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF I do think DL site or DAM would be okay if they would just open their fucking ports. Weren't the black ships sent in 150 years ago?

**F(えふ)** @F\_TSF Aug 11  
 @sensualoi 僕、買ってもいい。(You shouldn't say that to me)

**sensualoi** @sensualoi Aug 11  
 @F\_TSF Well I was talking about these sites. But if you do share their views, I hope you will more carefully consider why you think that way.

**No reply which means he doesn't mind**

**One month later**